

Stokoderm® AQUA PURE

Crema pelle per la protezione dall'acqua

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Crema dermoprotettiva ad uso specialistico per lavorare in ambiente umido, destinata all'uso professionale, per proteggere dal contatto prolungato o frequente con l'acqua o sostanze a base d'acqua. Senza profumi né coloranti.

LUOGHI DI IMPIEGO

Luoghi di lavoro come ambienti industriali, di trasformazione alimentare e sanitari che esigono un frequente lavaggio delle mani. Utilizzabile con guanti o DPI.

TIPI DI SPORCO PER CUI È CONSIGLIATO

Esposizione prolungata ad acqua e contaminanti a base d'acqua: lubrificanti di raffreddamento, detergenti, agenti detergenti, disinfettanti, sali, miscele di cementi e fertilizzanti a base d'acqua.

ISTRUZIONI PER L'USO

- Applicare 1 ml sulla pelle pulita e asciutta prima di ogni turno lavorativo e dopo aver lavato le mani.
- Frizionare su tutte le aree delle mani, anche tra le dita e intorno alle unghie.

CONCEPITO PER LA PELLE SENSIBILE¹

Questo prodotto è formulato per ridurre il potenziale allergenico, perché è:

- senza profumi né coloranti
- ipoallergenico per la pelle
- dotato di certificazione ECARF³



	DESCRIZIONE	PRESTAZIONI
CARATTERISTICHE	Formulazione innovativa multieffetto	Garantisce un'eccellente protezione della pelle dall'acqua, unita a un'azione idratante finalizzata a dare ancora più sollievo alla pelle.
	Barriera idrofobica	Forma un resistente strato protettivo fisico impermeabile, che impedisce alle sostanze di penetrare nella pelle.
	Asciugatura rapida	Lascia sulla pelle uno strato piacevole e non appiccicoso, utile a incentivarne l'uso regolare; non incide sulla capacità di utilizzare utensili manuali.
	Ipoallergenico per la pelle	Questo prodotto è stato sottoposto a test allergologici ripetuti nel tempo (HRIPT - Human Repeat Insult Patch Test) da un dermatologo indipendente per verificare e attestare che tale prodotto non irrita la pelle e presenta potenzialità allergeniche molto basse.
	Progettato per la pelle sensibile ¹	Questo prodotto è formulato per ridurre le potenzialità allergeniche, vale a dire che il prodotto è privo di profumi e di coloranti, ipoallergenico per la pelle e dotato di certificazione ECARF ³ .
INGREDIENTI	Senza profumi né coloranti	Concepito per soggetti sensibili ai profumi e ai coloranti e che preferiscono prodotti che ne sono privi.
	Contiene bisabololo e hamamelis	Gli agenti ristrutturanti cutanei possono aiutare a stimolare il processo di rigenerazione della pelle e la naturale funzione della barriera cutanea.
	Formulato in modo simile al pH naturale della pelle (4,0-6,5)	Contribuisce a ridurre al minimo la perturbazione dovuta all'uso del prodotto sul film idrolipidico cutaneo, lo strato naturale che contribuisce a mantenere il naturale equilibrio batterico.
	Privo di silicone	Il prodotto non produrrà effetti avversi se dovesse entrare in contatto con superfici prima dell'applicazione di vernici o rivestimenti superficiali.
CERTIFICATI/COMPATIBILITÀ	Certificazione HACCP International ²	HACCP International ha certificato che il prodotto è idoneo all'uso in strutture che seguono un programma di sicurezza alimentare basato su HACCP (Classificazione di area alimentare SS2), se utilizzato secondo le indicazioni. Gli addetti alla manipolazione di alimenti devono utilizzare il prodotto unicamente attenendosi alle istruzioni riportate sull'etichetta; il prodotto non deve entrare direttamente a contatto con gli alimenti o gli oggetti che contengono alimenti.
	Certificazione ECARF ³	Questo prodotto è conforme ai criteri dello European Centre for Allergy Research Foundation (ECARF) in materia di tollerabilità cutanea. Per maggiori informazioni, visitare http://Ecarf-siegel.org/en/about-seal .
	Idoneo ad ambienti in cui vengono maneggiati gli alimenti	Il prodotto è stato sottoposto a valutazioni indipendenti e non si prevede che la presenza di tracce del prodotto causi effetti tossicologici avversi. Gli addetti alla manipolazione di alimenti devono utilizzare il prodotto unicamente attenendosi alle istruzioni d'uso; il prodotto non deve entrare direttamente a contatto con gli alimenti o gli oggetti che contengono alimenti.
	Compatibile con processi di produzione della gomma	Test indipendenti condotti presso l'Istituto tedesco per la tecnologia della gomma (DIK) hanno dimostrato l'assenza di effetti negativi sul processo di vulcanizzazione.
	Comprovata compatibilità con i guanti	Idoneo all'uso con guanti di lattice, vinile e nitrile.
	Compatibile con igienizzanti per le mani a base di alcol	Utilizzabile in aree sensibili in termini di igiene in cui sono necessarie procedure di igienizzazione delle mani.

¹Il prodotto non garantisce un'assenza totale di rischi di reazione allergica. Le persone allergiche dovrebbero consultare sempre l'elenco degli ingredienti, prima di utilizzare il prodotto.

Stokoderm® AQUA PURE

Crema pelle per la protezione dall'acqua

REGOLAMENTAZIONI DI LEGGE

Questo prodotto è un prodotto cosmetico disciplinato dal Regolamento CE N. 1223/2009 (e sue modificazioni) sui prodotti cosmetici.

SCHEDE DI SICUREZZA

Per le informazioni in materia di Sicurezza, Ambiente, Manipolazione, Primo soccorso, Pronto soccorso e Smaltimento, si invita a consultare la Scheda di sicurezza, scaricabile alla pagina <https://www.scjp.com/it-it/safety-data-sheets>

DATA DI SCADENZA

Questo prodotto ha una durata di conservazione di 30 mesi dalla data di produzione, se stoccato a temperatura ambiente senza essere stato aperto.

IDONEO ALL'USO IN AREE IN CUI SI MANIPOLANO ALIMENTI

Se utilizzata secondo le indicazioni, la crema Stokoderm® AQUA PURE non incide sulla qualità e sulla sicurezza dei generi alimentari.

Il prodotto è stato sottoposto a valutazione secondo la metodologia di analisi del rischio HACCP. Sono stati identificati i seguenti punti di controllo critici, che sono tenuti sotto controllo come indicato di seguito.

1. Effetti sull'odore e sul sapore di generi alimentari: la formulazione è stata sottoposta a test indipendenti secondo la norma "Analisi sensoriale - Metodologia - Metodo triangolare BS EN ISO 4120:2007", che ha dimostrato l'assenza di potenzialità di contaminazione degli alimenti.
2. Possibili effetti tossici degli ingredienti: è stata eseguita una valutazione tossicologica orale indipendente, che ha concluso come sia improbabile che qualsiasi genere alimentare eventualmente contenente quantità del prodotto causi effetti tossicologici avversi.

CERTIFICAZIONI



2 Certificazione HACCP International

Questo prodotto e i dispenser con cui deve essere utilizzato hanno ottenuto la certificazione di HACCP International quali prodotti di igiene per le mani sicuri per gli alimenti, idonei all'uso in strutture che seguono un programma di sicurezza alimentare basato su HACCP nella Classificazione di area alimentare SSZ (Splash or Spill Zone, Area soggette a schizzi o sversamenti). Ciò significa che i prodotti sono idonei all'uso in aree in cui si manipolano alimenti, come cucine, aree di produzione e di trasformazione, ma non sono idonei a entrare direttamente in contatto con gli alimenti od oggetti a contatto con gli alimenti. La valutazione e la certificazione di HACCP International è strettamente limitata alle questioni inerenti alla sicurezza alimentare o alle operazioni di un programma di sicurezza alimentare basato su HACCP. HACCP International ha esercitato tutte le accortezze ragionevoli nella sua valutazione dei prodotti o dei servizi descritti in questo testo, ma HACCP International non garantisce che sia stato identificato ogni rischio per la sicurezza degli alimenti in ogni applicazione. Non viene fornita o sottintesa alcuna garanzia nel rilascio di questa dichiarazione.



3 Sigillo di qualità ECARF

Questo prodotto è conforme ai criteri dello European Centre for Allergy Research Foundation (ECARF) in materia di tollerabilità cutanea. I cosmetici possono ottenere il sigillo di qualità per aver soddisfatto i criteri riportati di seguito.

1. La valutazione quantitativa del rischio degli ingredienti del prodotto in relazione alle loro potenzialità di sensibilizzazione della pelle, tenuto conto delle condizioni d'uso e delle quantità specificate.
2. Sperimentazioni cliniche con supervisione medica con volontari affetti da dermatite atopica.
3. Sistema approvato di gestione del controllo della qualità.

Per maggiori informazioni, visitare <http://ecarf-siegel.org/en/about-seal>.



¹ Il prodotto è concepito per la pelle sensibile e formulato per ridurne il potenziale allergenico¹

¹Il prodotto non garantisce un'assenza totale di rischi di reazione allergica. Le persone allergiche dovrebbero consultare sempre l'elenco degli ingredienti, prima di utilizzare il prodotto.

GARANZIA DI QUALITÀ

I prodotti SC Johnson Professional sono fabbricati in impianti che adottano le opportune prassi di garanzia di qualità, anche riguardo ai processi di controllo della qualità relativi a materie prime e prodotti finiti; inoltre si conformano a ogni requisito normativo applicabile alla fabbricazione di tali prodotti.

GARANZIA DI SICUREZZA DEL PRODOTTO

Valutazione di sicurezza del prodotto

Il prodotto è stato sottoposto a valutazione da parte di un tossicologo indipendente ed è stato dichiarato sicuro per l'uso previsto sulle mani, sul viso e sul collo di adulti e bambini che abbiano compiuto 16 anni, se utilizzato secondo le indicazioni, rispettando tutti i pertinenti requisiti normativi.

Test di compatibilità cutanea

Da test dermatologici indipendenti condotti per valutare la compatibilità cutanea del prodotto su soggetti volontari in modelli di applicazioni semi-occlusive per 69 ore consecutive, è emerso che l'impiego del prodotto non è irritante.

Valutazione del rischio ipoallergenico per la pelle

La formulazione, secondo la valutazione di un tossicologo indipendente cui è stata sottoposta, è stata elaborata in modo tale da produrre un rischio minimo o nullo di provocare reazioni allergiche della pelle e, pertanto, soddisfa i requisiti per essere descritta come "ipoallergenica" (Delphic Solutions Ltd, Regno Unito).

Le persone allergiche dovrebbero consultare sempre l'elenco degli ingredienti, prima di utilizzare il prodotto.

Stokoderm® AQUA PURE

Crema pelle per la protezione dall'acqua

PROVE DI EFFICACIA

Ipoallergenico per la pelle

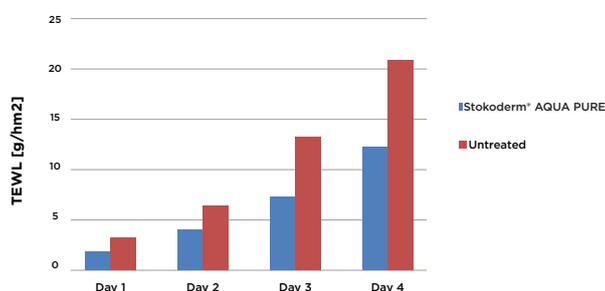
La formulazione senza profumi né coloranti non ha dimostrato potenzialità di indurre irritazione o sensibilizzazione della pelle, dopo lo svolgimento indipendente di un test allergologico ripetuto nel tempo (HRIPT - Human Repeat Insult Patch Test) per 6 settimane.

Test di proprietà barriera

L'esecuzione di patch test di irritazione occlusale ripetuti nel tempo (Repeated Occluded Irritation Patch Testing) su volontari sani si è svolta con l'impiego di una sostanza idrosolubile (Sodio Lauril Solfato) applicata due volte al giorno per 30 minuti (una volta al mattino e una volta al pomeriggio) per 4 giorni.

Dai risultati (Figura 1) emerge che la crema Stokoderm® AQUA PURE riduce notevolmente la perdita d'acqua trans-epidermica (TEWL - Trans Epidermal Water Loss) rispetto a una pelle non protetta.

Repeated 4 Day Occluded Irritation Test



INGREDIENTI

AQUA (WATER), PARAFFINUM LIQUIDUM, ISOPROPYL PALMATE, CETEARYL ALCOHOL, POLYGLYCERYL-2, DIPOLYHYDROXYSTEARATE, PROPYLENE GLYCOL, CETEARYL GLUCOSIDE, C 12-15 ALKYL BENZOATE, STEARIC ACID, PETROLATUM, 1,2-HEXANEDIOL, PEG-30 DIPOLYHYDROXYSTEARATE, PEG-40 STEARATE, CAPRYLY GLYCOL, HAMAMELIS VIRGINIANA (WITCH HAZEL) WATER, BISABOLOL, ALCOHOL, TROPOLONE.

TEST DI COMPATIBILITÀ

Compatibilità con i guanti

Da test indipendenti, eseguiti con metodologia di prova BS EN 455-2:2009, è risultato che l'impiego della crema Stokoderm® AQUA PURE insieme a guanti affidabili in lattice, vinile e nitrile non presenta alcun effetto negativo sulle caratteristiche tensili del guanto.

Test di compatibilità con igienizzante

La compatibilità della crema Stokoderm® AQUA PURE con igienizzanti per le mani a base di alcol è stata testata mediante un protocollo EN13727 modificato. Dai risultati emerge che la crema Stokoderm® AQUA PURE non incide negativamente sull'efficacia degli igienizzanti per le mani a base di alcol contro *Ps aeruginosa*, *E coli*, *S aureus* ed *E hirae*.

Compatibilità con il processo di produzione della gomma

Dall'esecuzione di test condotti dal Deutsches Institut für Kautschuktechnologie (DIK) secondo DIN EN ISO/IEC 17025, l'impiego della crema Stokoderm® AQUA PURE nel processo di produzione della gomma non incide sulla forza coesiva della gomma stessa.

N.B.: Occorre evitare l'esposizione della pelle a sostanze e ambienti potenzialmente dannosi attraverso l'adozione di pratiche di lavoro sicure e l'impiego di idonei dispositivi di protezione individuale. Laddove non sia possibile evitare l'esposizione della pelle, si consiglia di utilizzare un'idonea crema di protezione per la pelle, nel quadro di un programma completo per la cura della pelle, in modo da favorire il benessere di una pelle sana.

DIMENSIONI DELLA CONFEZIONE

CODICE DI MAGAZZINO	DIMENSIONI	PEZZI NELLA CONFEZIONE	DISPENSER
SAQ100ML	Tubo da 100 ml	12	-
24668	Bottiglia da 500 ml con pompa	20	-
SAQ1L	Cartuccia da 1 litro	6	PRO1LDS
24666	Cartuccia da 1 litro	6	27655 26180

SC Johnson Professional GmbH
Girmesgath 5
47803 Krefeld
Germany
Phone +49 2151-7380-0
info.krefeld@scj.com
www.scjp.com

Le presenti informazioni e ogni ulteriore consulenza tecnica si basano sulle nostre attuali conoscenze ed esperienze. Tuttavia, ciò non implica alcuna nostra responsabilità legale o di altro tipo, anche in relazione a esistenti diritti di proprietà intellettuale di terzi, in special modo i diritti di brevetto. In particolare, non è intesa né sottintesa alcuna garanzia, espressa o implicita, né la garanzia sulle proprietà del prodotto in senso giuridico. Ci riserviamo il diritto di apportare qualsiasi modifica secondo i progressi tecnologici o gli ulteriori sviluppi.

sc Johnson
PROFESSIONAL
A family company®